

(इष्णु चप्रत्ययः एकमवलोकनम् ।)

5. चरिष्णुः ।

(डा. वि. आर. मनोज, व्याख्याता, श्री चन्द्रशेखरेन्द्र सरस्वतीविश्वमहाविद्यालयः, काञ्ची ।)

द्वारकायां नारदागमनं श्रीकृष्णं प्रति शकृसन्देशकथनञ्च वर्णयति माघस्याद्याध्यायः ।
अथ शिशुपालो हन्तव्य इति वक्तुं तस्यावश्यवध्यत्वेऽनन्यवध्यत्वज्ञापनौपयिकतया
औद्धत्यप्रकटनार्थं जन्मान्तरवृत्तान्तं तावदुद्धाटयति -

“स सञ्चरिष्णुर्भुवनान्तरेषु यां यदृच्छयाशिश्रियदाश्रयः श्रियः ।

अकारि तस्यै मुकुटोपलस्रलत्करैस्त्रिसंध्यं त्रिदशैर्दिशे नमः । ।” इति । (शिशुपालवधम्.1.46.)

भुवनान्तरेषु सञ्चरिष्णुः = सञ्चरणशीलः लक्ष्या आश्रयः स हिरण्यकशिपुः यदृच्छया
यां दिशमगमत्, शिरसि बद्धाञ्जलिभिः देवैः त्रिसंध्यं तस्यै दिशे हस्तैः नमस्कारोऽकारि
कृतम् । संध्यावन्दनेऽपि दिङ्नियमं परित्यज्य तदागमनभयात्तस्यै दिशे नमस्कारः कृत इति
भावः । स्वैरवृत्तिरयं भुवनान्तरसञ्चारी देवानपीपिडत् इत्यर्थः । अत एवोक्तं ‘स सञ्चरिष्णुर्भु
वनान्तरेष्विति’ । कथमिदं सञ्चरिष्णुपदं निष्पन्नम् ? कुतः सन्देहः ? ‘चर गत्यर्थकः’
(भ्वा.569) । अस्मात् “अलङ्कृञ्जिराकृञ्प्रजनोत्पचोत्पतोन्मदुच्यपत्रपवृतुवृधुसहचर इष्णुच्”
(पा.सू.3.2.136) इति सूत्रेण तच्छीलतद्धर्मतत्साधुकारिष्वर्थेषु इष्णु(च) प्रत्ययो विधीयते ।
‘चरिष्णु जङ्गमचरं त्रसमिङ्गं चराचरम्’ इत्यमरः । अत्र सूत्रे ‘चर’ धातुः निर्दिष्टः । तत
इष्णुचप्रत्यय इति । उदाहरणे तावदयमुपसर्गमुपाचरति ‘सञ्चरिष्णुः’ इति । अतः सन्देहः । न
खलु तावत्कार्कश्यमस्य विधेः (सूत्रस्य) । अलङ्कृत्यादौ पुनः उपपदनिर्देशः कृतः ।
चरतिस्त्वनुपपद एव सूत्रे उपात्तः । अतः इष्णुचप्रत्ययः, ‘अलङ्कृञ्जिराकृञ्प्रजना’द्युपपदपूर्व

केभ्यो धातुभ्यः, एवं उपपदनिर्देशाभावात् चरादिभ्य उपपदाऽसंश्लिष्टेभ्यश्चैव भवतीति खलु भवतः कल्पना ? मा भूदेवम् । इत्थं ब्रूमः । उपपदपूर्वकेभ्यस्तु यथोक्तमेवास्तु । तदितरत्र (अर्थाच्चरादौ) सह चर इत्येतेभ्यो धातुभ्यः इष्णुच्प्रत्ययो भवतीत्येवालम् । संश्लिष्टा वा असंश्लिष्टा वा इति न विचारः । येषां पुनरुपपदनिर्देशः कृतः, ‘अलंकृतित्यादि’, तेषां तेषूपपदेष्वेवेष्णुच् इति मन्महे । नाऽतो दोषः ।

भट्टिकाव्ये वर्षर्तुवर्णनाप्रसङ्गे मेघवृष्टिमाख्यन् कविः अनुपश्लिष्टं चरिष्णुमुदाहरति –

“.....भान्तस्तडित्वन्तश्चरिष्णवः । ।” इति । (भट्टिकाव्यम्.7.3.)

महाकवेरयं प्रयोगः । एतादृशमहाकविप्रयोग एव साधुत्वे प्रमाणम् । प्रमादवशात्प्रयोगासाधुत्वं यद्यपि कस्यचिदेकस्य स्यात्तथापि सर्वे न प्रमादानुकारिणः कवय इत्यतः माघप्रयोगं द्रढयति भट्टिप्रयोगः । (5. चरिष्णुः ।)

6. सहिष्णुः ।

“अभूदभूमिः प्रतिपक्षजन्मनां भियां तनूजस्तपनद्युतिर्दितेः ।

यमिन्द्रशब्दार्थनिसूदनं हरेर्हिरण्यपूर्वं कशिपुं प्रचक्षते । ।” इति । (शिशुपालवधम्.1.42.)

निर्भीकः तपनद्युतिः = सूर्यतापः , सूर्यतापवत्प्रभाववानित्यर्थः । इन्द्रस्यैश्वर्यनिहन्ता हिरण्यकशिपुर्नामा दैत्योऽभूदिति भावः । ‘शिशुपालो हन्तव्यः’ इति रूपं शक्रसन्देशमुद्धरन् ब्रह्मर्षिर्नारदः तस्य शिशुपालस्यौद्धत्यप्रकटनार्थं जन्मान्तरवृत्तान्तमित्थं स्मारयति । स च दैत्यो विष्णुना नृसिंहरूपेण उरोविदारं प्रतिचस्करे = हतः । ततः –

“विनोदमिच्छन्नथ दर्पजन्मनो रणेन कण्डवास्त्रिदशैः समं पुनः ।

स रावणो नाम निकामभीषणं बभूव रक्षः क्षतरक्षणं दिवः । ।” इति । (शिशुपालवधम्.1.48.)

अथ सः हिरण्यकशिपुः भूयोऽपि रावणो नाम राक्षसो बभूव । प्रसिद्धाः इमाः कथाः । तत्पुनरिह किमर्थमावर्तते ? कथालापमात्रं न लक्षितमस्माभिः । इष्णुचप्रत्ययान्तशब्दमुद्धर्तुकामा वयम् । यथा –

“बृहच्छिलानिष्ठुरकण्ठघट्टनाद्विकीर्णलोलाग्निकणं सुरद्विषः ।

जगत्प्रभोरप्रसहिष्णु वैष्णवं न चकूमस्याकूमताधिकन्धरम् । ।” इति । (शिशुपालवधम्.1.54.)

सकललोकैकस्वामिनोऽप्रसहिष्णु वैष्णवं चक्रं सुदर्शनमस्य सुरद्विषो रावणस्य कन्धरायां नाकूमत = अप्रतिहतं न कूमते स्म = न प्रवर्तते स्म । (किन्तु प्रतिहतमेवेत्यर्थः) कीदृशं तत् सुदर्शनमित्युक्तौ बृहति शिलेव निष्ठुरे कण्ठेऽभिघाताद्विक्षिप्ताः लोलाश्चाग्निस्फुलिङ्गाः यस्य तादृशं वैष्णवं सुदर्शनचक्रमित्यर्थः । तच्च चकूमप्रसहिष्णुः । अनभिभावकमित्यर्थः । ‘सहिष्णुः सहनः क्षन्ता तितिक्षुः क्षमिता क्षमी’त्यमरः । ‘षह मर्षणे’ (भ्वा.852) इत्यस्मादिष्णुच् । भट्टिकाव्ये ‘तानि (राक्षांसि) द्विषद्वीर्यनिराकरिष्णुः तृणेदु रामः सह लक्षणेन ।’ इति विश्वामित्रवाक्यश्रवणानन्तरं राज्ञो दशरथस्यावस्थां वर्णयन् ‘सहिष्णु’ शब्दमुद्धरति कविः –

“स शुश्रुवांस्तद्वचनं मुमोह राजाऽसहिष्णुः सुतविप्रयोगम् ।

अहंयुनाऽथ क्षितिपः शुभंयुरुचे वचस्तापसकुञ्जरेण । ।” इति । (भट्टिकाव्यम्.1.20.)

विश्वामित्रवचनमाकर्ण्य पुत्रविरहमसहिष्णुः = सोढुमसमर्थः राजा दशरथो मुमूर्च्छ । अथ मूर्च्छापगमानन्तरम् अहङ्कारवता तपस्विप्रवरेण विश्वामित्रेण शुभान्वितः पार्थिवः वाक्यमूचे = जगादेत्यर्थः ।

एवं “तान् विलोक्यासहिष्णुः सन् विललाप.....” (भट्टिकाव्यम्.7.4.) “..... सहिष्णू च चेरतुः खरदूषणौ । ।” (भट्टिकाव्यम्.5.1.) इत्यादि भट्टिप्रयोगाः । (6. सहिष्णुः ।)